



## Határozatok Tára

### A Bíróság (hetedik tanács) 2012. február 7-i végzése – Total és Elf Aquitaine kontra Bizottság

#### (C-421/11. P. sz. ügy)

„Fellebbezés — 1/2003 rendelet — Verseny — Kartell — A metakrilátok piaca — A »vállalkozás« fogalma — A meghatározó befolyás véelme — Indokolási kötelezettség — A gondos ügyintézés elve — A jogerő kiterjesztése — Az elrettentő hatás biztosítása érdekében alkalmazott szorzó — A bírság megoszthatatlansága — Korlátlan felülvizsgálati jogkör”

1. *Fellebbezés — Jogalapok — A Törvényszék érvelésének egy pontjára vonatkozó konkrét kifogás szükségessége (EUMSZ 256. cikk; a Bíróság alapokmánya, 58. cikk; a Bíróság eljárási szabályzata, 112. cikk, 1. §, c) pont) (vö. 17., 31., 69–71. pont)*
2. *Verseny — Uniós szabályok — Jogsértések — Betudhatóság — Anyavállalat és leányvállalatok — Gazdasági egység — Értékelési szempontok — A leányvállalataiban 100%-os részesedéssel rendelkező anyavállalat által e leányvállalatokra gyakorolt meghatározó befolyás véelme (EUMSZ 101. cikk; 1/2003 tanácsi rendelet, 23. cikk, (2) bekezdés) (vö. 25., 28., 30., 33., 38., 46–50., 62. pont)*
3. *Fellebbezés — Jogalapok — Az indokolás elégtelensége — A Törvényszék hallgatólagos indokolása — Megengedhetőség — Feltételek (EUMSZ 256. cikk; a Bíróság alapokmánya, 36. cikk és 53. cikk, első bekezdés) (vö. 41., 42. pont)*
4. *Fellebbezés — A Bíróság hatásköre — A vállalkozással szemben kiszabott bírság összegével kapcsolatban a Törvényszék által végzett értékelés méltányossági okokból való vitatása — Kizártság (EUMSZ 101. cikk; a Bíróság alapokmánya, 58. cikk; 1/2003 tanácsi rendelet, 23. cikk, ) (vö. 87. pont)*

#### Tárgy

A Törvényszék (negyedik tanács) T-206/06. sz., Total és Elf Aquitaine kontra Bizottság ügyben 2011. június 7-én hozott ítélete ellen benyújtott fellebbezés, amely ítélettel a Törvényszék elutasította az EK 81. cikk és az EGT-Megállapodás 53. cikkének alkalmazására vonatkozó eljárásban 2006. május 31-én hozott C(2006) 2098 végleges bizottsági határozat (COMP/F/38.645 – metakrilátok-ügy) megsemmisítése iránti keresetet – Verseny – Kartell – A hatáskörmegosztás és az arányosság elvének

megsértése – Nyilvánvalóan téves értelmezés – A védelemhez való jog, a méltányosság és a fegyveregyenlőség elvének megsértése – Indokolási kötelezettség – A gondos ügyintézés elvének megsértése.

### **Rendelkező rész**

- 1) A Bíróság a fellebbezést elutasítja.
- 2) A Bíróság a Total SA-t és az Elf Aquitaine SA-t kötelezi a költségek viselésére.